

Cofnodion **Cyfarfod Cyngor Tref Cei Newydd** a gynhaliwyd drwy hybrid, ar nos Lun, **31 Gorffennaf 2023**

**YN BRESENNOL:** Cynghorydd J Davies (Cadeirydd) S Davies, J Evans, H Jones, L Ryder, B Stones a M Vaux

Minutes of the Meeting of **New Quay Town Council** held as hybrid on **Monday, 31 July 2023**

**PRESENT:** Councillor J Davies (Chairman) S Davies, J Evans, H Jones, L Ryder, B Stones and M Vaux

(7:00pm- 8:50 pm)

**25 Ymddiheuriadau**

Ymddiheurodd y Cynghorydd Y Davies, T Davies a I Pearce am eu hanallu i fynychu'r cyfarfod.

**25 Apologies**

Councillor Y Davies, T Davies and I Pearce apologised for their inability to attend the meeting.

**26 Datgelu Buddiannau Personol/ Buddiannau sy'n Rhagfarnu**

Gwanaeth y Cynghorydd J Evans, B Stones ac M Vaux ddatgan diddordeb personol a rhagfarnol eitem 30.02.

**26 Disclosure of Personal/ Prejudicial Interest**

Councillor J Evans, B Stones and M Vaux a declared a personal and prejudicial interest in item 30.02.

Gan fod y cais hwn ar gyfer Aelod o'r Cyngor, dywedodd y Clerc fod yn rhaid i bob Aelod ystyried ei gysylltiad personol ag ef, mai penderfyniad unigol oedd hwn i bob Aelod.

The Clerk stated that as this application was for a Member on the Council, each Member had to consider their personal association with him, this was a decision for each Member individually.

**27 Cofnodion cyfarfod y Cyngor a gynhaliwyd ar 24 Ebrill 2023**

Cadarnhawyd cofnodion y cyfarfodydd fel cofnod cywir yn amodol ar nodi i ddiwygio telerau'r Is-gadeirydd I 2023/24 ar ochr Saesneg y cofnodion.

Materion yn codi/Gweithredu ar funudau .-  
27.01/18.01/10.01/88.01/79.01/70.01/61.01/52.02/43.04/39.03 Cytunodd yr Aelodau gyda'r dyfynbris a dderbyniwyd gan Bommerang ar gyfer bwrdd newydd Dylan Thomas.

**27 Minutes of the Council held on 26 June 2023**

The minutes of the meetings were confirmed as a true record.

Matters arising/Action on minutes  
27.01/18.01/10.01/88.01/79.01/70.01/61.01/52.02/43.04/39.03 Members agreed with the quote received from Bommerang for the replacement Dylan Thomas board.

27.02/18.02/10.02/88.02/79.2/70.02/61.02/52.03/49.06 Training on the app would be arranged in due course.

27.02/18.02/10.02/88.02/79.2/70.02/6  
1.02/52.03/49.06 Byddai hyfforddiant  
ar yr ap yn cael ei drefnu cyn hir.

27.03/8.03/10.03 88.03/79.03/71.03  
Cyfleusterau Cyhoeddus - cytunwyd y  
byddai gofyn am gost y deunyddiau i  
redeg y cyfleustra, hefyd byddai'r  
Cynghorydd J Davies yn anfon yr  
ymateb ymlaen gan y Rheolwr  
Chwaraeon Dŵr ynlgyn â chymryd  
drosodd yr ardal gyfan o amgylch y  
Chwaraeon Dŵr igynnwys y raciau  
caiac ac ati at y Cynghorydd M Vaux  
i'w hanfon at y Cyngor Sir am ymateb.

27.05/18.05/10.05/88.05/83.02  
Gofynnwyd am eglurhad eto gan y  
Cynghorydd Vaux am y tâl arfaethedig  
am ddefnyddio Parc Penwig a maes  
parcio Church St am barcio – dim  
ymateb hyd yma.

27.05/18.06/10.06/88.06/80.01 Dim  
ond un ymateb a gafodd y Cynghorydd  
Vaux i fod ar bwyllgor y parc  
sglefrfyreddio. Serch hynnu, trafodwyd  
gyda nifer o drigolion gyda phlant,  
awgrymwyd y byddai llwybr pwmp yn  
well opsiwn. Os fellym byddai angen  
rhagor o dir, felly byddai'r Cynghorydd  
Vaux yn cysylltu â'r Adran Ystadau i  
ganfod a fyddai modd prydlesu darn  
o'r tir a brydlesir gan y Clwb Pêl-droed  
i Gyngor Tref gyda thir presennol y  
parc sglefrfyreddio. Roedd grantiau ar  
gael, felly roedd angen yr wybodaeth  
hon cyn bwrw ymlaen.

27.03/8.03/10.03 88.03/79.03/71.03 Public  
Conveniences- it was agreed that the cost of  
the materials to run the conveniences would  
be requested, also Councillor J Davies would  
forward the response from the Watersports  
Manager in relation to taken over the whole  
area around the Watersports to include the  
kayak racks etc to Councillor M Vaux to send  
to County Council for a response.

27.04/18.04/.04/88.04/79.04/71.04 Councillor  
M Vaux had been informed that Placemaking  
had replaced Place Plans, however, was still  
awaiting officers to assist with this.

27.05/18.05/10.05/88.05/83.02 Clarification  
had been sought again from Councillor Vaux  
for the proposed charging for the use of  
Penwig Park and Church St car park for  
parking – no response to date.

27.05/18.06/10.06/88.06/80.01 Councillor  
Vaux had only received one response to be  
on the skateboard park committee. However,  
following discussion with several residents  
with children it had been suggested that a  
pump track would be better option. However,  
further land would be required, therefore  
Councillor Vaux would contact the Estates  
Department to ascertain if a piece of the land  
leased by the Football Club could be leased  
to Town Council with the current land of the  
skateboard park. Grants were available  
therefore this information was required prior  
to proceeding.

**28 Adroddiad Cynghorydd Sir**  
Dim i adrodd ymhellach i'r mewnbwn  
ar faterion a drafodwyd o dan faterion  
sy'n codi.

**28 County Council Report**  
Nothing to report further to the input on  
issues discussed under matters arising.

**29 Cyllid**

Balans agoriadol £24,927.54 wedi'i roi o'r neilltu ar gyfer brosiect Dylan Thomas o £500.00)

29.01 Cyflog a Threuliau'r Clerc £265.00

29.02 Cyflog yn ddyledus i'r Clerc £71.75

29.03 HMRC (PAYE) £84.11

29.04 ICO £40.00

29.05 Trwsio meinciau a phaentio £2,820.00

29.06 Arolygiad parc sglefrio £90.00

Wrth gau £21,556.98 wedi'i roi o'r neilltu ar gyfer brosiect Dylan Thomas o £500.00)

Balans wrth gau i gyfri Cyngor Tref £21,056.98

Adolygiad o gyllideb hyd mis Gorffennaf- CYTUNWYD

**30 Ceisiadau Cynllunio Rhoddwyd ystyriaeth i'r ceisiadau canlynol:-**

30.01 A230463 Dunloe, 20 Stryd y Parc – Nodwyd

30.02 A230467 4 Cwm Halen, Cei Newydd - cadw'r mynediad i gerddwyr yn unig ac nid ar gyfer mynediad i gerbydau

**31 Gohebiaeth**

31.01 Hyfforddiant – Un Llais Cymru- ebost wedi cylchdroi, amlygwyd pwysigrwydd mynychu hyfforddiant Cyllid i'r holl Aelodau newydd

31.02 Parc sglefrfyrdio - y Diweddariad- Diweddariad a ddarparwyd yn flaenorol

**29 Finance**

Opening Balance £24,927.54 (£500 ring fenced £500.00 towards the Dylan Thomas Project).

29.01 Clerk Salary & Expenses £265.00

29.02 Clerk back pay £71.45

29.03 HMRC PAYE £84.11

29.04 ICO £40.00

29.05 Benches repair & paint £2,820.00

29.06 Skatepark Inspection £90.00

Closing Balance £21,556.98 (ring fenced £500.00 towards the Dylan Thomas Project).

Closing balance for Town Council account £21,056.98

Review of the Budget up to July- AGREED

**30 Planning Applications**

Consideration was given to the following applications:-

30.01 A230463 Dunloe, 20 Park Street- Noted

30.02 A230467 4 Cwm Halen, New Quay- maintain the access for walkers only and not for vehicular access

**22 Correspondence**

31.01 Training – One Voice Wales- email circulated , the importance to attend Finance training was highlighted for all new Members

31.02 Skateboard park – update previously provided

31.03 Cynllun Lle – Diweddariad a ddarparwyd yn flaenorol

31.04 Adroddodd y Cynghorydd M Vaux fod Cadeirydd W4NQ wedi rhoi gwybod iddo ar lafar ei fod yn dymuno i Gyngor Tref Cei Newydd gymryd â'r Dan gwyllt, cytunodd yr Aelodau, byddai 3 dyfynbris yn cael eu gofyn am y tân gwyllt ddydd Sadwrn, 28 Hydref. Byddai nawdd ar gyfer y digwyddiad hefyd yn cael ei geisio gan nad oedd arian o dân gwyllt y llynedd wedi'i glustnodi gan grŵp W4NQ, am fod yr arian wedi ddefnyddio ar gyfer pob digwyddiad. Roedd y Cynghorydd Vaux wedi gofyn am gadarnhad ar nifer y marsialiaid sydd eu hangen a'u hyfforddiant, ond aros am ymateb gan CSC a byddai cais i gau y ffordd yn cael ei gwblhau ganddo yn ystod yr wythnosau nesaf. Roedd W4NQ wedi cynnig cynorthwyo os oedd angen marsialiaid.

Mewn perthynas â'r Cadeirydd a'r Is-gadeirydd yn cyfarfod Cadeirydd W4NQ cytunwyd anfon dyddiad unwaith y derbyniodd y Cynghorydd Vaux eu cyfrifon.

32.05 Ystyried y posibilrwydd y bydd Gyngor Tref Cei Newydd yn gwneud cais am grant ar gyfer gardd gymunedol ar gyfer hen safle'r llyfrgell/awgrymiadau eraill - dywedodd y Cynghorydd S Davies fod grantiau ar gael ac y gallai hyn wedyn gael ei ddefnyddio/ei gynnal gan yr ysgol. Cytunodd yr holl aelodau i fwrw ymlaen â chyflwyno hyn fel mynegiant o ddiddordeb.

32.06 Ystyried tanwariant cyfraniad yr RNLI - cytunwyd i ofyn am weddill y swm yn ôl ac os oedd angen cyfraniad ariannol ar gyfer y digwyddiad y flwyddyn nesaf, yna dylid cyflwyno llythyr pellach.

31.03 Place Plan – update previously provided

31.04 New Quay Fireworks- Councillor M Vaux reported that the Chair of W4NQ had informed him verbally that he wished for NQTC to take on the display, Members agreed, 3 quotes would be sought for the fireworks on Saturday, 28 October. Sponsorship for the event would also be sought as monies from last year's fireworks had not been earmarked by the W4NQ group, and used for all events. Confirmation on the number of marshals required and their training had been sought by Cllr Vaux, still awaiting response from CCC and a road closure application would be completed by him in the next few weeks. W4NQ had offered to assist if marshals were required.

In relation to the Chair and Vice Chair meeting the Chair of W4NQ it was agreed that a date be sent once Councillor Vaux received their accounts.

32.05 To consider the possibility of NQTC to apply for a grant for a community garden for the old library site/other suggestions- Councillor S Davies stated that there were grants available and that this could then be used/maintained by the school. All members agreed to proceed with submitting this as an expression of interest.

32.06 To consider the underspend of the RNLI donation- It was agreed to request the remaining amount back and that if a financial contribution was required for the event next year, then a further letter should be submitted.

32.07 Cnofilod ar Draeth Dolau - roedd perchennog y tir wedi cael gwybod o'r blaen, Clerc i gysylltu â CSC i'w hysbysu mai ei gyfrifoldeb ef ydoedd. Gofynnodd y Cynghorydd J Evans hefyd am wybodaeth gan Dŵr Cymru am nifer yr achosion o garthffosiaeth i draethau Cei Newydd fel yr adroddwyd yn y wasg yn ddiweddar. Clerc i gysylltu â Dŵr Cymru.

32.07 Rodents on Dolau Beach- the land owner had previously been informed, Clerk to contact CCC to inform them that it was his responsibility. Councillor J Evans also requested information from Dwr Cymru on the number of incidents of sewerage into New Quay beaches as reported in the press recently. Clerk to contact Dwr Cymru.

**23 Trefniadau'r Cyfarfod Nesaf**  
25 Medi 2023

**23 Arrangement for next meeting**  
25 September 2023

DRAFT